

تصویرِ پاکستان کا نت نیا بیانیہ

خلیفہ عبدالحکیم یادگاری خطبہ

پروفیسر فتح محمد ملک

آج سے ایک سو سال پیشتر حیدر آباد کرن میں عثمانی یونیورسٹی قائم ہوئی تو علامہ اقبال نے اپنی بجائے خلیفہ عبدالحکیم کو شعبعدہ فلسفہ کا صدر بنانے کی تجویز پیش کرتے وقت لکھا تھا کہ: ”خلیفہ عبدالحکیم بھی اقبال ہی ہیں۔“ (۱) خلیفہ عبدالحکیم سے اقبال کی یہ توقعات بیش از بیش پوری ہوئیں۔ انہوں نے نئے حالات میں فکر اقبال کی تشریع و توضیح کا فریضہ جس شان کے ساتھ ادا کیا اور ہماری قومی زندگی کو درپیش مشکلات سے پنج آزمائی میں فکر اقبال ہی کے تسلسل میں جس جرأت فکر و اظہار کا ثبوت دیا وہ بے مثال ہے۔ اقبال کے مرشد روش نصیر مولانا رومی کے فکری اور روحانی کمالات پر آن کی نصف درجن تصنیفات اقبال اور روی سے آن کی گہری محبت کا بین شوت ہیں۔ آن کا پی ایج ڈی کا مقالہ بعنوان The Metaphysics of Rumi of صرف مولانا روی ہی نہیں، مسلمانوں کے فلسفاء تصوف پر اپنی نوعیت کی واحد تصنیف ہے۔ غالب اور اقبال کی شاعری کی تحسین آن کی تخلیقی تقدیماً ایک جدا گانہ رنگ ہے

لیکن مجھے آج، اس نشست میں، سیاسی نظریہ عمل کی دُنیا میں ان کی یادگار خدمات کی جانب اشارہ کرنا ہے۔

قیام پاکستان سے لے کر پاکستان کے پہلے وزیر اعظم، لیاقت علی خان کی شہادت تک تصویر پاکستان کا بیانیہ بانیان پاکستان کے تصورات اور تحریک پاکستان کے خواب و خیال ہی کا جیتا جائیا گا۔ پاکستان کے پہلے وزیر اعظم لیاقت علی خان نے اپنے دورۂ امریکہ (۳۲ سے ۳۳ مئی ۱۹۴۵ء تک) کے دوران اس حقیقت کو بے اعادہ و تکرار بیان کرنا ضروری سمجھا تھا کہ دنیا اس وقت دو یکمپوں میں بٹی ہوئی ہے، سرمایہ پرست یکمپ اور اشتراکی یکمپ، پاکستان ان دو میں سے کسی ایک بھی یکمپ کا مقلد نہیں ہے۔ پاکستان ایک تیرے راستے پر گامزن ہے اور یہ اسلامی سو شلزم کی راہ ہے۔ چنانچہ دورۂ امریکہ کے دوران متعدد نشتوں میں ان سے اسلامی سو شلزم کے مطلب و معانی کیوضاحت بھی طلب کی گئی تھی اور یوں ان کی مختلف تقریروں میں اور بیانات میں اس موضوع پر ان کے خیالات کی تکرار بھی ڈر آئی ہے۔ (۲) یہ زمانہ ہے جب خلیفہ عبدالحکیم لاہور میں ادارۂ ثقافت اسلام ہمیہ قائم کر کے سرمایہ پرست دُنیا اور اشتراکیت پسند دنیا اور ہر دو دنیوں کے مشرقی مقلد یعنی کوئلیں باب میں تعبیر و تضییب کی روشنی مختی میں ہے تا موت۔ ان کی انگریزی تصنیف بعنوان & Islam Communism اسی سهل شائع ہوئی جس سال کرائے کے ایک قاتل کی گولی نے لیاقت علی خان کو قوم سے چھین لیا تھا۔ پوری کتاب تو ایک طرف اگر اس کتاب کے صرف دو باب سمجھ میں آ جاتا ہے اور پاکستان کا مطلب بھی۔ ہمارا حکمران طبقہ آج تک ان کتابوں سے استفادہ نہیں کر سکا۔ اس کی سب سے بڑی وجہ یہ ہے کہ لیاقت علی خان کی شہادت کے ساتھ ہی تصویر پاکستان کا بیانیہ بدل کر رکھ دیا گیا تھا۔

ادھر پاکستان سرمایہ داری اور اشتراکیت کے مابین جاری سرد جنگ میں سرمایہ پرست دنیا کا Camp Follower بنا اور ادھر عوامی جمہوریت کی مذمت اور ”مہربان آمریت

”کی حمد و شانہ شروع ہو گئی۔ امریکی سی آئی اے کے کارندوں نے کاروبار حکومت سنبھالا۔ برطانوی ہند کی تربیت یافتہ افسر شاہی مسند اقتدار پر یوں ممکن ہوئی کہ اونٹوں تک کے گلے میں Thank you America کی تختیاں لٹکادی گئیں، قومی آزادی افسانہ و افسوں بن کر رہ گئی اور نوبت یہاں آپنی کہ ایوب کا بینہ کے سب سے کم عمر وزیر، ذوالفقار علی بھٹو نے اپنی کتاب The Myth of Independence کی پہلی طرف میں ہی اس حقیقت کا اعتراف کر لیا کہ جب وہ ایوب کا بینہ میں شامل ہوئے تو انھیں پتہ چلا کہ پاکستان میں چھوٹے چھوٹے فیصلوں میں بھی امریکی صوابیدہ شامل ہوتی تھی۔ یوں جب ہماری آزادی ہی موهوم ہو کر رہ گئی تھی تب تحریک پاکستان کے خواب دخیال کیسے نہ دھنڈلاتے؟ ہماری تاریخ کی المناک ترین حقیقت یہ ہے کہ سرد جنگ کے دوران روی اشتراکیت کے خلاف امریکہ کی جنگ کو پاکستان اور اسلام کی بقا کی جنگ ثابت کرنے کی خاطر علمائے کرام کی خدمات سے بھی استفادہ کیا گیا۔

یہ ایک مانی جانی ہوئی صداقت ہے کہ پاکستان اسلام کے نام پر قائم ہوا تھا۔ اس سے بھی بڑی صداقت یہ ہے کہ اسلام کے نام پر قیام پاکستان کی سرتوڑ مخالفت کی گئی تھی۔ جس زمانے میں پاکستان کا تصویر پیش کیا گیا اور پھر یہ تصویر پاکستان تحریک پاکستان بن کر مقبول خاص و عام ہوا اس زمانے میں ہمارے مختلف دینی مسالک کے زعماء نے اس قومی، اسلامی تحریک پاکستان کی ڈٹ کر مخالفت کی تھی۔ چند منہبی مسالک اور مدارس کی جانب سے قیام پاکستان کی یہ مخالفت دین اسلام کی فرقہ دارانہ تفہیم و تعبیر کا شاخہ ہے۔

تصویر پاکستان اور مفکر اسلام علامہ محمد اقبال اسلام کی اس حقیقی روح کو شہنشاہیت کی گرفت سے نجات دلا کر روح عصر سے ہم آنہنگ رہنے کی خاطر مسلمان اکثریت کا ایک خطہ خاک حاصل کرنا چاہتے تھے تاکہ اسلام کی اس حقیقی روح کو زندگی کے مختلف شعبوں میں سرگرم کار کر کے ایک سچا اسلامی معاشرہ وجود میں لا یا جائے۔ اُن کے پیش نظر طوع اسلام کا وہ اوقیانس دور تھا جب اسلامی معاشرے پر نہ شہنشاہیت مسلط ہوئی تھی اور نہ ہی اس شہنشاہیت کی دشگیر ملائیت سامنے آئی تھی۔ یہی وجہ ہے کہ جب دارالعلوم دیوبند سے تحریک پاکستان کی

خلافت اور آل اغذیہ کا نگرنس کے سیاسی مسلک کی حمایت میں مولانا حسین احمد مدینی سرگرم عمل ہو گئے تو اقبال نے انہیں راہ راست پر لانے کی خاطر کہا تھا کہ: «بِحَصْفِی بِہِ رَسَانِ خُویش را کہ دیں ہمہ اُوست / اگر بہ اونہ رسیدی تمام بولہیست»۔ بنیان پاکستان حریت و مساوات اور احترام آدمیت کا ایک سچا اسلامی معاشرہ وجود میں لانے کے تمنائی تھے۔ جب مسلمان تو موجود تھے مگر ان میں شیعہ سنّی کے سے فرقے ابھی وجود میں نہیں آئے تھے۔ یہ حقیقت تحریک پاکستان کے دوران ہندی مسلمانوں کے مختلف اور باہم متصادم فرقہ پرستوں کی فہم و فراست سے بالاتر ثابت ہوئی۔ ادھروہ چھوٹی بڑی علمی موشکانیوں میں کھوئے رہے اور ادھر عامۃ المسلمين نے اپنی اجتماعی رائے سے پاکستان قائم کر دکھایا۔

قیامِ پاکستان کے بعد وہ قیادت ہم سے بہت جلد چھن گئی جس نے تحریک پاکستان کو قیامِ پاکستان کی منزل پر لا پہنچایا تھا۔ اُس کے بعد ہم پر برطانوی تربیت یافتہ سرکاری افسران کی حکومت مسلط کر دی گئی۔ سرد جنگ کے زمانے میں امریکہ کا ساتھ نہیا نے کی خاطر اسلام کی بجائے مُلّا نیت کی سرپرستی کی گئی۔ سرد جنگ میں شمولیت کا جواز مہیا کرنے کی خاطر ایک نیا بیانیہ تشكیل دیا گیا جس کی رو سے پاکستان، خداخواست، اشتراکیت کا خاتمه کر کے دنیا میں سرمایہ پرستی کا بول بالا کرنے کی خاطر قائم کیا گیا تھا۔ اس نے استدلال نے خود مختار پاکستان کی آزاد خارجی اور داخلی حکمیت عملی کو خیر باد کہہ کر امریکی تابعداری کے جواز مہیا کیے۔ ہر چند فینڈ مارشل محمد ایوب خان مذہبی جماعتوں کی سیاسی سرپرستی سے گریزان رہے تاہم اشتراکیت کے غلبے سے خائف اندر و فی اور بیرونی قوتیں ان مذہبی سیاستدانوں کی خدمات سے بیش از بیش فیضیاب ہوئیں۔ علامہ اقبال نے انتہائی کرب و اضطراب میں یہ سوال اٹھایا تھا کہ:

کب ڈوبے گا سرمایہ پرستی کا سفینہ؟

زینا ہے تیری منتظر، اے روی مکافات!

مگر اس نے سیاسی بیانیہ کی رو سے اس طرح کا سوال اٹھانا سرے سے ممکن ہی نہ

رہا۔ اس کے بعد میں سرمایہ پرستی کے سفینے کی حفاظت ہماری منزل مقصود قرار پائی۔ ایوان اقتدار کے اندر اور باہر بیٹھے ہوئے سرمایہ پرستوں نے اس نئی آئندیا لوگی کو اس ذوق و شوق کے ساتھ اپنایا کہ منصوبہ بندی کمیشن کے ڈپٹی چیئر مین ڈاکٹر محبوب الحق کو یہ صدائے احتجاج بلند کرنا پڑی کہ پاکستان کی دولت فقط چند ہاتھوں میں مرکوز ہو کر رہ گئی ہے۔ چنانچہ ایوب خان نے تیرے چٹ سالہ منصوبے کے دیباچہ میں یہ عہد کیا کہ وہ پاکستان کے اقتصادی نظام کو اسلامی سو شلزم کے اصولوں کے مطابق تشکیل دیں گے۔ اس پر ایوب حکومت کے کارپرودازان میں سے چند سرمایہ پرست اشتعال میں آگئے۔ پاکستان کے ۱۳۳ میر تین خاندانوں میں سے ایک خادنан کے چشم و چراغ و نیشنل پلیس ٹرست کے چیئر مین اے کے سو مارنے اسلامی سو شلزم کے تصور کو فراہد قرار دیتے ہوئے پاکستان کے بیشتر اخبارات میں اس کی نہادت میں مضامین شائع کیے۔ حنف راءے، پروفیسر محمد عثمان، صدر میر لور غلام احمد پروین سمیت بہت سے دانشوروں نے اسلامی سو شلزم کے تصور کے اثبات میں مقالات لکھے۔ محمد حنف راءے کے دو ماہی علمی جریدے ”نصرت“ کا ایک صفحہ اسلامی سو شلزم نمبر شائع کیا گیا۔ اس کے جواب میں جماعت اسلامی کے جریدے چراغ رہ نے اسلامی سو شلزم کے تصور کی تردید میں ”نصرت“ سے ڈگنی خمامت کا اسلامی سو شلزم نمبر شائع کیا۔ یوں دیکھتے ہی دیکھتے اس بحث کا بازار گرم ہو گیا۔ پاکستان پبلیز پارٹی کے قیام کے بعد ذوالفقار علی بھٹو بھی اس بحث میں شریک ہو گئے۔ ۲۹ جنوری ۱۹۶۸ء کو لاہور میں پارٹی کے کارکنان سے خطاب کے دوران انہوں نے دعویٰ کیا کہ ”پہلے پہل سو شلزم کے چٹ اسلام کے فیضان سے ہی پھونٹے تھے۔ سو شلزم کے تصورات اسلام ہی کی دین ہے۔ یہ آنحضرت ﷺ اور خلفاء راشدین کا اسلام ہے جو ہمارے لیے مشعل راہ ہے۔“ (۱) اپنی ایکشن مہم کے دوران، انہوں نے، جنوری ۱۹۷۰ء میں سامعین کو یقین دلایا تھا کہ ”اسلامی سو شلزم کے باب میں اُن کا تصور قائدِ اعظم اور لیاقت علی خان کی تعلیمات سے ماخوذ ہے۔“ (۲) اسلامی سو شلزم کے تصور کی روز افزول مقبولیت سے ہمارے رجعت پرست مذہبی حلتوں کی بوکھلاہٹ کا اندازہ ایک سوتیرہ (۱۱۳) علماء کے اس فتویٰ سے

لگایا جاسکتا ہے جس میں اسلامی سو شلزم کے تصور کو اپنانے والے مسلمانوں کو دائرہ اسلام سے خارج قرار دیا گیا تھا۔ یہ دیکھ کر آدمی حیرت میں گم ہو جاتا ہے کہ اس فتویٰ پر مولانا ظفر احمد انصاری، مولانا مفتی محمد شفیع اور مولانا احتشام الحق تھانوی کے مستخط بھی ثبت ہیں۔ یہ جان کر حیرت و استجواب کی کوئی حد نہیں رہتی کہ جزل بیگی خان کی وزارت اطلاعات کی جانب سے اس فتویٰ کی زبردست تشبیر کے باوجود پاکستان کے غریب عوام نے ذوالقدر علی بھٹو کو اپنا سچا قائد تسلیم کر لیا اور یوں وہ ایکش جیت کر ایوان اقتدار پر قابض ہو گئے۔ بعد ازاں جب ذوالقدر علی بھٹو اقتدار میں آئے تو اسلامی سو شلزم کی بنیاد پر پاکستان کی معیشت کی نئی تشکیل کا عزم باندھا۔ ذوالقدر علی بھٹو شہید نے اپنا کام وہیں سے شروع کیا جہاں پاکستان کے پہلے وزیر اعظم شہید ملت لیافت علی خان چھوڑنے پر مجبور کر دیے گئے تھے۔ یہ شہید ملت ہی تھے جنہوں نے اگست ۱۹۴۹ء میں لاہور کے جلسہ عام سے خطاب کرتے ہوئے بڑی قطعیت کے ساتھ فرمایا تھا کہ:

”ہمارے لئے فقط ایک ”ازم“ ہے اور وہ ہے اسلامی سو شلزم جس کا لپٹ لباب یہ ہے کہ ہر شخص کو اس ملک میں روٹی، کپڑا، مکان، تعلیم اور طبی سہولتوں کے حصول کا مساوی حق ہے۔ وہ ملک جو اپنے باشندوں کو یہ چیزیں فراہم نہیں کرتے، کبھی ترقی نہیں کر سکتے۔ وہ اقتصادی پروگرام جواب سے ۱۳۵۰ برس پہلے (عہدِ نبوی ﷺ میں) مرتب ہوا تھا ہمارے لیے آج بھی سب سے اعلیٰ ہے۔“ (۵)

بھٹو شہید نے آزاد معیشت کے ساتھ ساتھ آزاد خارجہ پالیسی کی بازیافت کی خاطر مغربی ڈنیا کے ساتھ دفاعی معاملہوں سے بھی پاکستان کو نجات دلادی۔ شہید ملت کی راہ اپنانے کا انجام بھی شہید ملت کا سا ہوا۔ قاتل کی گولی کی بجائے پھانسی کا پھنڈہ ذوالقدر علی بھٹو کا مقدر تھا۔ جزل ضیاء الحق نے، اپنی ہوں اقتدار کی تسلیم کے لیے پاکستان کے نظریاتی وجود کو ایک نام نہاد شرعی نظام کے نفاذ سے ڈھنڈلانے کے جرم کا ارتکاب کیا تھا۔ وہ شریعت کے نام پر

پاکستان کو ایک جدید اسلامی جمہوری ریاست کی بجائے ایک فرستو دہ اور از کار رفتہ آمریت کی شکل دینا چاہتا تھا۔ اپنے اس مقصد کے حصول کی خاطر اُس نے شریعت کا نام لے لے کر ملائیت کی سرپرستی کی۔ جب ۱۹۷۸ء میں افغانستان میں سو شلسٹ حکومت قائم ہوئی اور امریکہ نے اس روز نواز حکومت کو ختم کرنے کی خاطر ملائیت کی سرپرستی کی حکمت عملی اپنائی تو ضیاء الحق نے طالبان کے تصویر شریعت کو اپنے اور امریکہ کے مفید مطلب پایا۔ چنانچہ پاکستان میں بھی ایک ایسی نئی شریعت کے نفاذ کی تے چھیڑ دی گئی جس کے خدو خال فیض احمد فیض کی نظم ”تین آوازیں“ کے ایک کردار ”ظالم“ میں منعکس ہیں:

جشن ہے ماتمِ امید کا آڈ لوگو
مرگِ انبوہ کا تہوار مناؤ لوگو
ساری آنکھوں کو تہ تھ کیا ہے میں نے
سارے خوابوں کا گلا گھوٹ دیا ہے میں نے
اب نہ لہے گی کسی شاخ پ پھولوں کی جا
فصلِ گل آئے گی نمرود کے انگار لیے
میرا مسلک بھی نیا، راہِ طریقت بھی نئی
میرے قانوں بھی نئے، میری شریعت بھی نئی
اب فقیہانِ حرم دستِ صنم چوئیں گے
سر و قد، مئی کے بنوں کے قدم چوئیں گے
فرش پر آج درِ صدق و صفا بند ہوا
عرش پر آج ہر اک بابِ دعا بند ہوا

ستم بالائے ستم یہ کہ پندرہ میں برس کے اندر اندر فیض کے ”فصلِ گل آئے گی نمرود کے انگار لیے“ کے سے اندیشہ ہائے دور و راز بھی انک حقائق کا روپ دھار گئے۔ صدر ضیاء الحق نے اپنے غاصبانہ اقتدار کو طویل دینے کی خاطر نام نہاد اسلامائزیشن کا ایک نیا بیانیہ

تراشا جو تصور پاکستان کے حقیقی بیانیہ کی مکمل نظر سے عبارت تھا۔ فیلڈ مارشل ایوب خان نے عوای جمہوریت کو بنیادی جمہوریت کی شکل دینے کی کوشش کی تھی۔ بزرگ ضیاء الحق نے جمہوریت کی مکمل نظر کی خاطر اسلام کے مقدس نام کو بے دریغ استعمال کیا۔ وہ خود امیر المؤمنین بن بیٹھئے اور اپنے چند فرمائیں بردار افراد کی مجلس شوریٰ نامزوں کر کے آمریت کا بول بالا کرنے میں مصروف ہو گئے۔ مفکر اسلام علامہ محمد اقبال نے یہ خواب دیکھا تھا کہ پاکستان میں اسلام پر سے عرب ملوکیت کی چھاپ کو اٹا کر اسلام کی حقیقی روح کی بازیافت اور پھر اس روح کو روح عصر کے ساتھ ہم آہنگ کیا جائے گا۔ ضیاء الحق کی اسلامائزیشن پاکستان کے اس حقیقی تصور کی مکمل نظر ہے۔ صدر ضیاء الحق اس تصور کے برعکس اسلام پر عرب ملوکیت کی چھاپ کو اور گھبرا اور مزید نمایاں کرنے کا اہتمام کرنے میں منہک ہو گئے تھے۔

جب میں بانیان پاکستان کے تصور پاکستان کی مکمل تردید کا یہ نیا بیانیہ پڑھتا ہوں تو مجھے یاد آتا ہے کہ مظہر علی خان نے اپنے ہفت روزہ View Point کے ایک اداریہ میں ضیاء الحق کی اسلامائزیشن کو سعودی آئریشن آف اسلام قرار دیا تھا۔ ڈاکٹر جاوید اقبال نے اسلام کے موضوع پر سعودی عرب میں منعقدہ میں الاقوای اسلامی کانفرنس سے متعلق اپنی یادوں کو تازہ کرتے وقت لکھا ہے کہ اس کانفرنس میں ایک ایسی قرارداد بھی منظور کی گئی تھی جس میں علامہ اقبال کے خطبات کو کفریات قرار دیا جا چکا ہے۔^(۱) خاندانی باوشاہت اور اُس کی دست و پازو مذہبیت کی نگاہ میں اقبال کا سب سے بڑا صوری ہے کہ اُس کی نظر میں جمہوریت اسلام کا سیاسی آئینہ میں ہے تو مساوات اسلام کا معاشرتی آئینہ میں۔ اقبال کے ان ہی انقلابی اسلامی تصورات سے پاکستان کا نظریاتی وجود برآمد ہوا تھا اور انہی تصورات کی سر بلندی کی خاطر بابائےِ قوم قائد اعظم محمد علی جناح کی قیادت میں برصغیر کے مسلمان عوام نے پاکستان کا جغرافیائی وجود تخلیق کیا تھا۔

یوں محسوس ہوتا ہے جیسے پاکستان میں اسلام کی بجائے ملائیت کی حکمرانی کے امکانات کو ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم نے پیش از وقت ہی محسوس کر لیا تھا۔ چنانچہ وہ ہمارے نظریاتی

افق کوتا بنا کے کارنامہ سراجام دینے میں جس انہاک اور جس تسلیم کے ساتھ کوشش رہے اُس کی کوئی دوسری مثال نہیں ملتی۔ اُن کی کتاب The Ideology of Islam اُن اسلام پسندوں کی سرمایہ پرست اسلامیت کا انتہائی مؤثر جواب ہے جو سرد جنگ میں امریکہ نواز اسلام ایجاد کرنے میں مصروف تھے۔ اسی طرح اُن کی کتاب ”فلکِ اقبال“ فلسفہ و شعر میں اقبال کے اُن افکار کو مکشف کرتی ہے جنہیں سرد جنگ کے دوران فراموش کرنے کا اہتمام سکے رائج وقت تھا۔ اسلامی سو شلزم کا تصور اقبال کے ان انتہائی تصورات میں سے ایک ہے۔ اُن کی عہد آفریں کتاب میں تو رہیں ایک طرف اگر آج ہم اُن کے فقط دو مضامین بعنوان: ”مُلّا بیت“ اور ”اقبال اور مُلّا“، ہی سے تخلیقی انداز میں استفادہ کر لیں تو مجھے یقین ہے کہ ہم پر ملائیت اور اُس کی زائیدہ تشدید پرستی اور دہشت گردی سے نجات کی را یہیں روشن سے روشن تر ہوتی چلی جائیں گی!

حوالہ

- (۱) ممتاز اختر مرزا نے اپنی کتاب بعنوان ”ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم: سوانح اور علمی و ادبی خدمات“ مطبوعہ ادارہ ثقافت اسلامیہ، لاہور (۱۹۷۱ء) میں لکھا ہے کہ جب عثمانیہ یونیورسٹی قائم ہوئی تو علامہ اقبال کو فلسفہ کی پروفسوری کی پیش کش کی گئی۔ علامہ اقبال نے خلیفہ عبدالحکیم سے فرمایا کہ ”چیف ٹشریسر اکبر حیدری کا خط آیا ہے کہ عثمانیہ یونیورسٹی محلی ہے اور انھیں فلسفے کے لیے پروفیسر کی ضرورت ہے۔ اس کا جواب میں نے سراکبر حیدری کو لکھ دیا کہ میں ایسا آدمی بھیجا چاہتا ہوں جس کی بابت آپ محبوں کریں گے کہ وہ بھی اقبال ہے۔“ (صفحہ ۱۵)
- (۲) تفصیلات کے لیے دیکھیے: *Liaquat Ali Khan: The Heart of Asia*, کولمبیا یونیورسٹی پرنسپلز، ۱۹۵۱ء
- (۳) محمد رضا کاظمی، Liaquat Ali Khan-His life and work، آکسفورڈ یونیورسٹی پرنسپلز، ۲۰۰۳ء
- (۴) ذوالقتار علی بھٹو، *Awakening the People: Statements, Articles, Speeches*, ۱۹۶۹-۱۹۷۶ء، (راولپنڈی: پاکستان پبلیکیشنز، سن مارڈ) صفحہ ۵۳
- (۵) تفصیلات کے لیے دیکھیے: سید سلطان حسن، *فوجہ فکر، کراچی*، ۱۹۸۲ء، صفحہ ۷۵
- (۶) ممبیون بعنوان ”مسلم ثقافت کا روشن چہرہ“، مطبوعہ معاصر، لاہور، دسمبر ۲۰۱۳ء